

Atodiad/ Appendix 1
Ymateb i'r ymgynghoriad/ Response to consultation

Cwestiwn 1a A ydych yn meddwl bod cynnwys a phwrpas y Cytundeb Cyflawni drafft yn glir ac yn ddealladwy?/ Do you consider that the content and purpose of the draft Delivery Agreement is clear and understandable?

Sylwebdd(iion)/ Respondent	Envriowatch UK
Sylw(adau)/ Comment(s)	O'r farn fod y ddogefn yn glir a dealladwy yn arbennig y ffordd bwriedir cysylltu gyda'r gwripiau anodd i'w cyrraedd yn ystod y cyfnodau ymgynghori, sef y cyhoedd./ Considers that the document is clear and understandable especially the approach to reach the difficult to reach during consultation stages, i.e. the public.
Ymateb Swyddog/ Officer Response	Croesawu'r sylw o gefnogaeth/ Welcome the support
Diwygiad a awgrymir/ Suggested modification	Dim yn berthnasol/ Not applicable

Cwestiwn 1b Ydy'r Cytundeb Cyflawni Drafft yn dangos y camau/ cyfnodau paratoi'r CDLI ar y Cyd yn glir?/ Does the draft Delivery Agreement make clear the appropriate steps/ stages in respect of the Joint LDP preparation?

Cwestiwn 2a A ydych yn meddwl fod yr amserlen arfaethedig ar gyfer paratoi'r CDLI ar y Cyd yn realistig ac yn un y gellir ei weithredu?/ Do you consider the proposed timetable for the preparation of the Joint LDP to be realistic and deliverable?

Sylwebdd(iion)/ Respondent	Cyngor Cymuned Llanystumdw Community Council
Sylw(adau)/ Comment(s)	Yn pryderu fod yr amserlen i ymgymgryd a'r adolygiad tystiolaeth a chamau 2 a 3 yn rhy hir a bod y cyfnod ymgynghoriad cyhoeddus yn rhy fyr/ Concerned that the timetable for undertaking the evidence review and steps 2 and 3 is too long and that the consultation period is too short.
Ymateb Swyddog/ Officer Response	Mae'r canllawiau a gyhoeddwyd gan Lywodraeth Cymru yn awgrymu na ddylai'r broses gymryd fwy na 4 rhyw 4 mlynedd. Mae adolygiad o brofiad awdurdodau cynllunio ar draws Cymru sydd eisoes yn mynd trwy'r broses yn dangos yn glir bod angen neilltuo'r amser a nodwyd yn y CC er mwyn cwblhau'r tasgau mewn dull grymus. Mae'r Rheoliadau'n nodi fod rhaid cynnal ymgynghoriadau cyhoeddus dros gyfnod o 6 wythnos/ The guidance published by the Welsh Government suggests that the process should not take more than about 4 years. Review

Atodiad/ Appendix 1
Ymateb i'r ymgynghoriad/ Response to consultation

	of progress made by local authorities across Wales who are already going through the process clearly shows that the timetable included in the DA is required in order to complete the tasks robustly
Diwygiad a awgrymir/ Suggested modification	Dim yn berthnasol/ Not applicable

Sylwebydd(ion)/ Respondent	Cyngor Cymuned Llanystumdwy Community Council
Sylw(adau)/ Comment(s)	Nodir cyfeiriad at "adnabod y sail dystiolaeth yng nghyswllt nodweddion cymdeithasol, economaidd ac amgylcheddol yr ardal" ac yn awgrymu y dylid ychwanegu " ieithyddol" at y rhestr hon/ Notes the reference to identifying the evidence base in terms of the social, economic and environmental characteristics of the area.
Ymateb Swyddog/ Officer Response	Bydd yr agwedd cymdeithasol o Adroddiad Sgopio'r CDLl ar y cyd yn adnabod materion ieithyddol a diwylliannol/ Linguistic and cultural matters will be covered by the social theme included in the Scoping Report of the JLDP
Diwygiad a awgrymir/ Suggested modification	Dim yn berthnasol/ Not applicable

Cwestiwn 2b A oes yna risgau ychwanegol i'r rhai sydd yn y CC Drafft i baratoi'r CDLl ar y Cyd?/ Are there additional risks to the delivery of the Joint LDP besides those set out in the Draft DA?

Sylwebydd(ion)/ Respondent	Grwp Bae Hirael
Sylw(adau)/ Comment(s)	<ul style="list-style-type: none"> (1) Nid yw'n glir sut caiff materion gwrtbdaro difrifol (e.e. pwer niuclear) eu datrys/ It is not clear how serious conflict issues (e.g. nuclear power) get resolved. (2) Mae yna amheuaeth os ydy o'n ddigon grymus i gyd-fynd ag amcanion Llywodraeth Cymru i leihau allyriadau carbon o 3% pob blwyddyn/ There are doubts whether it is robust enough to fit in with WAG aim of cutting carbon emissions 3% annually
Ymateb Swyddog/ Officer Response	(1) Mae Atodiad 6 o'r Cytundeb Cyflawni'n cyfeirio at y risgau all godi oherwydd diffyg cytundeb ynglyn a rhai

Atodiad/ Appendix 1
Ymateb i'r ymgynghoriad/ Response to consultation

	<p>materion, h.y. barn gwahanol gan gyrrf ymgynghori, barn wleidyddol wahanol yn ogystal a barn wahanol gan wasanaethau o fewn y Cynghorau, yn ogystal amesurau i leihau'r risgau hynny rhag codi ac effeithiau'r risgau yma. Yn ddibynol ar ba gyfnod mae'r CDLL ar y Cyd arno, caiff y penderfyniad ynglyn ag ymagwedd y Cynllun i wahanol faterion ei gymeryd gan Bwrdd Comisiynwyr/ Pwyllgor Gwaith Cyngor Sir Ynys Mon a Bwrdd Cyngor Gwynedd, neu'r Pwyllgor Polisi Cynllunio ar y Cyd, ar ol iddynt roi ystyriaeth i unrhyw farn croes gan fudd-ddeiliaid. Mae paragraff 4.1.1 ac Atodiad 4 y Cytundeb Cyflawni yn cyfeirio at rol genwud penderfyniad y pwylgorau. Gellir diwygio paragraff 4.1.1 i gyfeirio at rol y pwylgorau o ran delio gyda barn gwahanol. / Appendix 6 of the Delivery Agreement refers to risks that arise from a possible lack of consensus about issues, i.e. conflicting views expressed by consultation bodies, conflicting political views as well as conflicting views expressed by different services within the Councils, as well as measures to reduce such risks arising or the effects of the risks.</p> <p>Depending on which stage the JLDP has reached, having considered any opposing views expressed by stakeholders, the decision regarding the Plan's approach to different issues will be determined by either Anglesey County Council's Board of Commissioners/ Executive Committee and Gwynedd Council's Board, or the Joint Planning Policy Committee. Paragraph 4.1.1 and Appendix 4 of the Agreement refer to decision making roles of committees. Paragraph 4.1.1 could be amended to refer to the committees' role in terms of dealing with opposing views.</p> <p>(2) Dogfen broiect yw'r Cytundeb Cyflawni sy'n rhoi'r amserlen a'r gyfer paratoi'r CDLl ar y Cyd yn ogystal a dweud sut a phryd caiff y cyhoedd ac eraill gymryd rhan yn y broses. Nid oes disgwyliad iddo gynnig atebion i'r materion sy'n bwysig yn yr ardal./ The Delivery agreement is a project document that sets out the timetable for preparing the JLDP as well as how and when the public and others can take part in the process. There is no requirement for it to set out the response to the issues that are locally important.</p>
Diwygiad a awgrymir/ Suggested modification	<p>(1) Diwygio paragraff 4.1.1 yn unol a'r hyn a welir isod/ Amend paragraph 4.1.1 in accordance with the text shown below:</p> <p>"Ar ol ystyried yr holl dystiolaeth cyfrifoldeb Pwyllgor Gwaith/ Bwrdd Comisiynwyr Cyngor Sir Ynys Môn a Bwrdd Cyngor Gwynedd fydd gweud penderfyniadau</p>

Atodiad/ Appendix 1
Ymateb i'r ymgynghoriad/ Response to consultation

	<p>am gynnwys y dogfennau yn yn gynnar yn y broses o baratoi'r CDL1 ar y Cyd, e.e. Cytundeb Cyflawni a'r Dogfennau Cyn-Adneuo. Bydd y Pwyllgor Polisi Cynllunio ar y Cyd yn gwneud penderfyniadau ar sail sytiaeth lawn o ystyriaethau am gynnwys dogfennau ar wahân i'r adegau lle mae angen awdurdod y Cynghorau llawn fel rhan o'r broses statudol. Mae'r tabl yn Atodiad 4 yn adnabod beth yw rol y gwahanol bwylgorau.</p> <p>/ "Having considered all the relevant evidence, including opposing views expressed by different stakeholders, it will be the responsibility of the Anglesey Council Board of Commissioners/ Executive Committee and Gwynedd Council's Board to make decisions about the content of documents early in the process of preparing the Joint LDP, i.e. the Delivery Agreement and the Pre-deposit Documents. The Joint Planning Committee will then make similarly informed decisions about the content of documents at other stages in the Plan preparation process, except where the authority of the full Councils is a statutory requirement. The table in Appendix 4 identifies the role of the various committees."</p> <p>(2) Dim diwygiad/ no modification</p>

Cwestiwn/ Question 3a Ydy'r Cynllun Cyfranogiad Cyhoeddus yn glir o ran sut a phryd y gallwch chi neu eich mudiad gymryd rhan yn y broses?/ Does the Community Involvement Scheme make it clear how and when you or organisation can get involved?

Sylwebydd(ion)/ Respondent	CTC – Gwynedd & Mon/ Anglesey
Sylw(adau)/ Comment(s)	Fe ddylai CTC fod ar y rhestr o ymgynghorwyr/ CTC should be on the list of consultees
Ymateb Swyddog/ Officer Response	Diwygio'r Atodiad trwy ychwanegu CTC i'r rhestr o'r cyrff ymgynghori cyffredinol/ Modify the Appendix by adding CTC to the list of general consultation bodies.
Diwygiad a awgrymir/ Suggested modification	Cynnwys CTC yn y rhestr yn Atodiad 7/ Include CTC in the list in Appendix 7

Cwestiwn/ Question 3b A ydych yn meddwl fod y dulliau cyfranogiad sydd yn y CCC yn rhai priodol? Do you consider that the methods of involvement identified in the CIS are appropriate?

Atodiad/ Appendix 1
Ymateb i'r ymgynghoriad/ Response to consultation

Sylwebydd(ion)/ Respondent	Grwp Bae Hirael
Sylw(adau)/ Comment(s)	<p>Peidiwch a chymryd yn ganiataol bod pawb yn defnyddio cyfrifiaduron. Defnyddiwch rwydweithiau eraill, e.e. NGOs, cyflogwyr, Prifysgol Bangor/ Do not assume that everyone uses computers. Make use of other networks, e.g. NGOs, employers, Bangor University.</p>
Ymateb Swyddog/ Officer Response	<p>Mae'r Cynghorau'n awyddus i gydweithio'n agos gyda cyn gymaint o unigolion, mudiadau a chyrff ag sy'n bosib. Fodd bynnag mae'n rhaid bod yn ymarferol ac yn realistig. Mae rhan 6.5.1 o'r CC yn cyfeirio at nifer o ddulliau ellir eu defnyddio i weithio'n agos a gwahanol fudd-ddeiliaid. Bwriedir defnyddio'r dulliau sydd fwyaf addas i'r gynulleidfa, pwnc a'r cam yn y broses. Mae rhan 6.5.2 yn cyfeirio at wneud defnydd o rwydweithiau sefydledig presennol ac mae Atodiad 7 yn cynnwys rhestr o'r mudiadau a chyrff sy'n wybyddus. Bydd yr Uned Polisi Cynllunio ar y Cyd yn cysylltu ag Unedau/ Gwasanaethau eraill o fewn y Cynghorau yn ogystal a phartneriaid eraill sy'n arbenigo mewn meysydd penodol cyn rhyddhau'r CC trefynol a thrwy gydol y broses o baratoi'r CDL1 ar y Cyd er mwyn ceisio sicrhau bod budd-ddeiliaid perthnasol yn cael eu hadnabod./ The Councils are keen to engage with as many individuals, organisations and bodies as possible. However, we must be practical and realistic. Section 6.5.1 of the DA refers to a number of methods that can be used to engage with different stakeholders. The intention is to use the methods that are the most appropriate to the audience, topic and the stage in the process. Section 6.5.2 refers to the use of existing established networks and Appendix 7 of the DA will include a list of known organisations and bodies that can be described at general consultation bodies. The Joint Planning Policy Unit will contact other Units/ Services within the Councils that specialise in specific topics prior to the release of the final DA and throughout the JLDP process to try to ensure that relevant stakeholders are identified.</p>
Diwygiad a awgrymir/ Suggested modification	<p>Ychwanegu at y rhestr o gyrff ymgynghori cyhoeddus ar ol cysylltu gydag Unedau/ Gwasanaethau eraill yn y Cynghorau/ Add to the list of general consultation bodies post consultation with the Councils' other Units/ Services</p>

Sylwebydd(ion)/ Respondent	Envirowatch UK

Atodiad/ Appendix 1
Ymateb i'r ymgynghoriad/ Response to consultation

Sylw(adau)/ Comment(s)	Yn gefnogol i'r bwriad o gysylltu a phlant a phobl ifanc/ Support the intention to engage with children and young people.
Ymateb Swyddog/ Officer Response	Croesawu'r gefnogaeth/ welcome the support.
Diwygiad a awgrymir/ Suggested modification	Dim yn berthnasol/ Not applicable

Sylwebydd/ion)/ Respondent	Cyngor Cymuned Llanystumdw Community Council
Sylw(adau)/ Comment(s)	<p>Yn awgrymu y dylid sicrhau bod llais cryf gan deuluoedd ifanc lleol sy'n methu fforddio prynu tai/ methu â chael tŷ a hwythau yn aros yn eu cynefinoedd/ Suggests that a strong voice should be given to young families that cannot afford to purchase houses/ access houses to stay in their locality</p> <p>Yn holi os ydy "papurau cymunedol" yn cynnwys papurau bro/ Enquiring as to whether "community papers" include area papers.</p>
Ymateb Swyddog/ Officer Response	Ydy/ Yes
Diwygiad a awgrymir/ Suggested modification	Dim yn berthnasol/ Not applicable

Cwestiwn/ Question 3c Ydy'n glir pa gyfraniad allwch chi wneud neu sy'n ddisgwylledig gennych?/ Is it clear what contribution you can or are expected to make?

Sylwebydd/ion)/ Respondent	CTC – Gwynedd & Mon/ Anglesey
Sylw(adau)/ Comment(s)	Rydym yn croesawu'r cyfeiriad i gludiant, diogelwch, iechyd, cynaladwyedd ac i waharddiad cymdeithasol. Fe all CTC gyfrannu i hyn i gyd/ We welcome the reference to transport/ to safety, to health, to sustainability, and to social exclusion. CTC can contribute to all of these.
Ymateb Swyddog/ Officer Response	Diwygio'r Atodiad trwy ychwanegu CTC i'r rhestr o'r cyrff ymgynghori cyffredinol/ Modify the Appendix by adding CTC to the list of general consultation bodies.

Atodiad/ Appendix 1
Ymateb i'r ymgynghoriad/ Response to consultation

Diwygiad a awgrymir/ Suggested modification	Cynnwys CTC yn y rhestr yn Atodiad 7/ Include CTC in the list in Appendix 7
--	---

Cwestiwn/ Question 3ch A ydych yn gwybod am gyrff statudol, penodol neu gyffredin ychwanegol i'r rhai sydd yn y CC drafft?/ Can you identify any additional statutory, specific or general consultation bodies to those listed in the draft DA?

Sylwebydd(iion)/ Respondent	CTC – Gwynedd & Mon/ Anglesey
Sylw(adau)/ Comment(s)	Cynnwys/ Include CTC
Ymateb Swyddog/ Officer Response	Diwygio'r Atodiad trwy ychwanegu CTC i'r rhestr o'r cyrff ymgynghori cyffredinol/ Modify the Appendix by adding CTC to the list of general consultation bodies.
Diwygiad a awgrymir/ Suggested modification	Gweler Atodiad 7 i'r Cytundeb Cyflawni/ See Appendix 7 to the Delivery Agreement
Sylwebydd(iion)/ Respondent	Grwp Bae Hirael
Sylw(adau)/ Comment(s)	Ychwanegu'r canlynol i'r rhestr o'r rhai a ymgynghorir a hwy / Add the following to the list of consultees: CTC Sustrans RSPB N W Wildlife Trust Ramblers Association Friends of the Earth Transition Town Bangor Rail and Bus User Group Grwp Bae Hirael
Ymateb Swyddog/ Officer Response	Cynnwys yr uchod yn Atodiad 7 / Include the above in Appendix 7.
Diwygiad a awgrymir/ Suggested modification	Gweler Atodiad 7 i'r Cytundeb Cyflawni/ See Appendix 7 to the Delivery Agreement

Sylwebydd(iion)/ Respondent	Cartrefi Watkin Jones Homes
------------------------------------	-----------------------------

Atodiad/ Appendix 1
Ymateb i'r ymgynghoriad/ Response to consultation

Sylw(adau)/ Comment(s)	Ychwanegu'r canlynol i'r rhestr o'r rhai a ymgynghorir a hwy / Add the following to the list of consultees: Chartered Institute of Building – North Wales Centre HBF – Home Builders Federation
Ymateb Swyddog/ Officer Response	Diwygio'r Atodiad trwy ychwanegu'r cyrff a enwir uchod i'r rhestr o'r cyrff ymgynghori cyffredinol/ Modify the Appendix by adding the abovementioned organisations to the list of general consultation bodies.
Diwygiad a awgrymir/ Suggested modification	Cynnwys CTC yn y rhestr yn Atodiad 7/ Include CTC in the list in Appendix 7

Sylwebydd/ion)/ Respondent	SUSTRANS
Sylw(adau)/ Comment(s)	Ychwanegu'r canlynol i'r rhestr o'r rhai a ymgynghorir a hwy / Add the following to the list of consultees: Sustrans Cymru TAITH TRACC
Ymateb Swyddog/ Officer Response	Cynnwys yr uchod yn Atodiad 7/ Include the above in Appendix 7.
Diwygiad a awgrymir/ Suggested modification	Cynnwys CTC yn y rhestr yn Atodiad 8/ Include CTC in the list in Appendix 8

Sylwebydd/ion)/ Respondent	Entec
Sylw(adau)/ Comment(s)	(1) Mae Transco nawr yn rhan o National Grid/ Transco is now part of National Grid (2) Cynnwys cwmniau dosbarthu nwy a trydan yn yr ardal/ Include the gas and electricity distribution companies for the area: SP Energy Networks and Wales and West Utilities.
Ymateb Swyddog/ Officer Response	Diwygio'r Atodiad yn unol a'r sylw uchod / Modify the Appendix in accordance with the above comment.
Diwygiad a	Dileu cyfeiriad at Transco yn Atodiad 8/ Delete reference

Atodiad/ Appendix 1
Ymateb i'r ymgynghoriad/ Response to consultation

awgrymir/ Suggested modification	to Transco in Appendix 8 Ychwanegu/ Add SP Energy Networks & Wales and West Utilities i Atodiad 8/ to Appendix 8
---	---

3d A ydych yn meddwl fod y Partneriaethau Traws-Asiantaethol priodol wedi cael eu hadnabod er mwyn cael cynllun cynrychiadol?/ Do you consider that the appropriate Multi-Agency Partnerships have been identified to achieve a representative plan?

Sylweydd(ion)/ Respondent	Grwp Bae Hirael
Sylw(adau)/ Comment(s)	Fe ddylai mwy o NGOs amgylcheddol a chludiant fod yn rhan o'r broses/ There need to be more environmental and transport NGOs involved
Ymateb Swyddog/ Officer Response	Sicrhau bydd Atodiad 7 yn cynnwys amrediad o fudiadau a chyrrff amgylcheddol a chludiant sy'n weithredol yn yr ardal leol/ Ensure that Appendix 7 includes a range of environmental and transport organisations and bodies that operate in the local area.
Diwygiad a awgrymir/ Suggested modification	Gweler Atodiad 7 i'r Cytundeb Cyflawni/ See Appendix 7 to the Delivery Agreement

4 A oes gennych sylwadau ychwanegol neu awgrymiadau am y Cytundeb Cyflawni Drafft? Do you have any additional comments or suggestions in relation to the draft Delivery Agreement?

Sylweydd(ion)/ Respondent	Grwp Bae Hirael
Sylw(adau)/ Comment(s)	(1) More needed on WAG 3% carbon cut, peak oil, rising sea levels, transport and planning, active travel and public health, localism, ensuring investment remains in local area. (2) Include road safety stats on page 31
Ymateb Swyddog/ Officer Response	Rhaid cofio mai dogfen brosiect yw'r Cytundeb Cyflawni sy'n rhoi'r amserlen bras a manwl ar gyfer paratoi'r CDL1 ar y Cyd yn ogystal a dweud sut gall budd-ddeiliaid gymryd rhan yn y broses. Tra mae disgwyl i'r ddogfen ddisgrifio'r ardal nid oes angen mynd i fanylder. Cytunnir bod y materion a gyfeirwyd atynt yn rhai sydd angen sylw. Bydd rhagor o fanylion amdanynt yn cael eu cynnwys yn adroddiad sgopio'r

Atodiad/ Appendix 1
Ymateb i'r ymgynghoriad/ Response to consultation

	Arfarniad Cynaladwyedd ac mewn Papurau Cefndir a fydd yn ymdrin a phynciau/ themau penodol. Ond, cytuno y gellir diwygio Atodiad 2 i roi gwybodaeth pennawd perthnasol ychwanegol. / It must be remembered that the Delivery Agreement is a project document that provides a broad and detailed timetable for preparing the Joint LDP as well as stating how and when stakeholders can become involved. Whilst it is expected that the document describes the area there is no need to go into detail. It is agreed that the matters referred to should be considered. More information will be included in the SA Scoping Report and in Background Papers that will deal with specific topics/ themes. But it is agreed that Appendix 2 can be amended to include relevant headline information.
Diwygiad a awgrymir/ Suggested modification	Gweler Atodiad 2 i'r Cytundeb Cyflawni/ See Appendix 2 to the Delivery Agreement.

Sylwebydd(ion)/ Respondent	Cartrefi Watkin Jones Homes
Sylw(adau)/ Comment(s)	Mae'r ddogfen drafft yn cyfeirio at Cynulliad a Llywodraeth Cynulliad Cymru mewn sawl man ac fe ddylid diwygio'r rhain i adlewyrchu'r newid diweddar yn yr enw – Llywodraeth Cymru/ The draft document refers to the Assembly and the Welsh Assembly Government in a number of locations and these should be revised to reflect the recent change in name to the Welsh Government.
Ymateb Swyddog/ Officer Response	Cytuno bod angen diwygio'r ddogfen i adlewyrchu newid diweddar.
Diwygiad a awgrymir/ Suggested modification	Sicrhau bod y ddogfen yn cyfeirio at Llywodraeth Cymru yn hytrach na Llywodraeth Cynulliad Cymru/ Ensure that the document refers to the Welsh Government rather than the Welsh Assembly Government.

Sylwebydd(ion)/ Respondent	Fforwm Mynediad Lleol Arfon & Dwyfor Local Access Forum
Sylw(adau)/ Comment(s)	(1) Yn siomedig na chafodd y Fforymau Mynediad Lleol eu cynnwys yn y rhestr o aelodau posib y Grwp Rhanddeiliaid Allweddol. Yn credu'n gryf y dylai'r Fforymau Mynediad Lleol fod yn rhan

Atodiad/ Appendix 1
Ymateb i'r ymgynghoriad/ Response to consultation

	<p>o'r broses yn eu hanfod eu hunain neu trwy gynrychiolaeth ar Baneli Dinasyddion Gwynedd a Mon./ Disappointed that the relevant Local access Forums are not listed under "Possible Membership of Key Stakeholders Group". Strongly feel that the Local access Forums should be involved in this process in their own right or through representation on Gwynedd and Anglesey Citizen Panels.</p> <p>(2) Ni chafodd tabl 5 ei gynnwys yn y ddogfen/ Table 5 was missing from the document.</p> <p>(3) Yn bryderus nad oes ond ychydig o gyfeiriad at faterion mynediad a hawliau tramwy. Credir y dylai'r ddogfen gynnwys cyfeiriadau i'r materion yma a'u pwysigrwydd i iechyd a lles cymunedau lleol ac i economi'r ardal, e.e. ystadegau am werth i dwristiaeth, yn arbennig twristiaeth cerdded, a'r nifer o swyddi mae'r sector yn ei ddarparu./ Concerned there is very little reference made to issues of access and public rights of way. We feel that the document should contain specific references to these issues and their importance to the health and well being of local communities and to the economy of the area, e.g. statistics for the value of tourism, particularly walking based tourism, and the number of jobs which the sector provides.</p> <p>(4) Hoffi gweld amcangyfrifiad da o'r gost o gynhyrchu'r cytundeb yma, yn arbennig cost ymgynghorwyr allanol, ac hefyd amcangyfrifiad cywir o fudd y Cynllun i'r Awdurdodau Lleol/ Would like to see proper estimates of costs of producing this agreement, particularly the cost of external consultants, and likewise accurate estimates of the financial benefits of the Plan to the participating Local Authorities.</p>
Ymateb Swyddog/ Officer Response	<p>(1) Cytuno i gynnwys cynrychiolydd o'r Fforymau Mynediad Lleol ar restr aelodaeth y Grwp Rhanddeiliaid Allweddol a chynnwys enwau y Fforymau Mynediad Lleol i gyd yn Atodiad 7/ Agree to include a representative of the Local Access Forums on the Key Stakeholder Group and include the names of all the Local Access Forums in Appendix 7.</p> <p>(2) Cafodd tabl 5 ei gynnwys ar dudalen 16. Gellir rhoi blwch o gwmpas y geiriau I wella eglurder/ Table 5 was included on page 16. A box can be included around the text to improve clarity.</p>

Atodiad/ Appendix 1
Ymateb i'r ymgynghoriad/ Response to consultation

	<p>(3) Rhaid cofio mai dogfen brosiect yw'r Cytundeb Cyflawni sy'n rhoi'r amserlen bras a manwl ar gyfer paratoi'r CDLl ar y Cyd yn ogystal a dweud sut gall budd-ddeiliaid gymryd rhan yn y broses. Tra mae disgwyl i'r ddogfen ddisgrifio'r ardal nid oes angen mynd i fanylder. Cytunnir bod y materion a gyfeirwyd atynt yn rhai sydd angen sylw. Bydd rhagor o fanylion amdanyst yn cael eu cynnwys yn adroddiad sgopio'r Arfarniad Cynaladwyedd ac mewn Papurau Cefndir a fydd yn ymdrin a phynciau/ themau penodol. Ond, cytuno y gellir diwygio Atodiad 2 i roi gwybodaeth pennawd perthnasol ychwanegol. / It must be remembered that the Delivery Agreement is a project document that provides a broad and detailed timetable for preparing the Joint LDP as well as stating how and when stakeholders can become involved. Whilst it is expected that the document describes the area there is no need to go into detail. It is agreed that the matters referred to should be considered. More information will be included in the SA Scoping Report and in Background Papers that will deal with specific topics/ themes. But it is agreed that Appendix 2 can be amended to include relevant headline information.</p> <p>(4) Cafodd y Cytundeb Cyflawni ei baratoi yn unol a'r Rheoliadau perthnasol a llawlyfr Llywodraeth Cymru. Ni does angen rhoi manylion am y gost o baratoi'r Cytuneb. Ni ddefnyddiwyd ymgynghorwyr allanol i'w baratoi. Mae'n bosib iawn y bydd rhaid ychwanegu at gapasiti'r Cynghorau i wella'u dealltwriaeth o rai pynciau neu agweddau ohonynt. Mae'n bwysig bod adnoddau'n cael eu rhoi o'r neilltu ar gyfer hynny. Mae'r Cytundeb Cyflawni yn nodi faint sydd wedi ei neilltuo ar gyfer comisiynu gwaith allanol os fydd angen gwneud hynny. Nid yw'n bosib amcangyfrif gydag unrhyw sicrwydd beth fydd budd ariannol y CDLl ar y Cyd i'r ddau Gyngor ac nid oes disgwyliad yn ol y Rheoliadau na'r llawlyfr i'r Cytundeb Cyflawni wneud hynny./ The Delivery Agreement was prepared in accordance with the Regulations and the Welsh Government's handbook. There is no requirement to provide details relating to the cost of preparing the Agreement. No external consultants were used to prepare it. There may be instances that the Council's capacity may need to be increased in order to better understand some topics or aspects</p>
--	---

Atodiad/ Appendix 1
Ymateb i'r ymgynghoriad/ Response to consultation

	of them. It is important that sufficient resources are set aside for commissioning external consultants. The Delivery Agreement identifies how much has been set aside if this is required. It isn't possible to estimate with any degree of accuracy what economic benefits will be derived from the Joint LDP to both Councils and there is no requirement to do so according to the Regulations and the handbook.
Diwygiad a awgrymir/ Suggested modification	Gweler Atodiad 2 i'r Cytundeb Cyflawni a'r newidiadau golygyddol/ See Appendix 2 to the Delivery Agreement and the editorial changes
Sylwebydd(ion)/ Respondent	SUSTRANS
Sylw(adau)/ Comment(s)	Pryder mai dim ond unwaith cyfeirir at gludiant yn y cytundeb cyflawni drafft. Caiff y CDL1 ar y Cyd effaith ar gludiant ac fe ddylid rhoi sylw i hyn yn fuan yn y broses/ Concern that there is only one reference to transport in the draft delivery agreement. The JLDP will have an effect on transport and this should be considered at an early stage.
Ymateb Swyddog/ Officer Response	Nid oes disgwyl i'r Cytundeb fynd i ormod o fanylder ynglyn a'r materion sy'n bwysig yn lleol. Bydd mwy o fanylion yn cael ei gynnwys yn yr Adroddiad Sgopio i'r Arfarniad Cynaladwyedd ac mewn papurau cefndir am feysydd penodol. Bydd yr rhain a thrafodaethau gyda budd-ddeiliaid yn eu tro'n dylanwadu ar gynnwys y CDLL ar y Cyd / The Agreement should not go into detail regarding matters that are important locally. More information will be provided in the Sustainability Scoping Report and in background papers about specific topics. These and discussions with stakeholders will in turn influence the contents of the JLDP
Diwygiad a awgrymir/ Suggested modification	Dim diwygiad/ No modification

Sylwebydd(ion)/ Respondent	Asiantaeth Amgylchedd Cymru
Sylw(adau)/ Comment(s)	Yn croesawu'r bwriad i gyflawni Asesiad Canlyniadau Llifogydd Strategol, fel y nodir yn Nhabl 5 o'r Cytundeb Cyflawni Drafft. Hefyd croesawn ein bod wedi nodi fel Corff Ymgyngolorol Pendant yn Atodiad 8. Sut bynnag, awgrymwn weld risg llifogydd wedi ei nodi fel Ffaith a

Atodiad/ Appendix 1
Ymateb i'r ymgynghoriad/ Response to consultation

	Figwr Strategol Allweddol o fewn Atodiad 2, oherwydd bydd hyn yn pwysicach pan cymeryd newid hinsawdd mewn i ystyriaeth yn y dyfodol./ welcome the intention to draw up a Strategic Flood Consequences Assessment as noted in Table 5 of the Draft Delivery Agreement, and that we are noted as a specific consultation body in Appendix 8. However, we would recommend the inclusion of flood risk as a Key Strategic Fact and Figure within Appendix 2, as this will become increasingly more important when taking climate change into account.
Ymateb Swyddog/ Officer Response	Cytuno gyda'r sylw/ Agree with the comment
Diwygiad a awgrymir/ Suggested modification	Cynnwys cyfeiriad at y mater a godwyd yn Atodiad 2/ Include reference to the matter raised in Appendix 2

Derbyniwyd sylwadau cyffredinol o gefnogaeth i gynnwys y CC gan y canlynol/
General comments of support were received from the following:

Cyngor Cymuned Llanengan Community Council
The Coal Authority